

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 82 (1956)  
**Heft:** 4

**Illustration:** Er hat nicht bemerkt, dass es Winter geworden  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DICKE LUFT



Es ist bald zum Ersticken! Man mag nicht recht, quält sich mit der Arbeit... von Wohlbefinden keine Spur. Kein Wunder bei der dicken Luft. Also die Fenster auf! Aber halt - dabei geht ja auch gleich die ganze Wärme verloren.

Darum: her mit der Luftpolizei!

AIRCO-OZON verteidigt Sie gegen die Feinde Ihrer Gesundheit, gegen den Einfluss schlechter und verbrauchter Luft. AIRCO-OZON vernichtet unangenehme Gerüche in Räumen, verbessert verbrauchte, dicke Luft, macht sie angenehm und frisch, verleiht Ihnen Wohlbefinden und Spannkraft!

Wie nach einem Gewitter atmen Sie dank AIRCO-OZON viel leichter, denn AIRCO-OZON spendet Ihnen reine ozonhaltige Frischluft soviel Sie wollen. Gönnen Sie sich die Wohltat eines AIRCO-OZON und

atmen Sie gesunde reine Luft!



- vernichtet üble Gerüche ohne Parfum in Wohnung, Büro, Laden, Praxis, Labor, Restationsbetrieben, Industrie und Gewerbe.
- erlaubt Ihnen zu rauchen soviel Sie wollen ohne dass Sie ungesunde, rauchige Luft zu atmen brauchen!
- reinigt und veredelt die Zimmerluft macht sie frisch und angenehm!
- steigert Leistungsfähigkeit und Wohlbefinden und verleiht grössere Widerstandsfähigkeit.

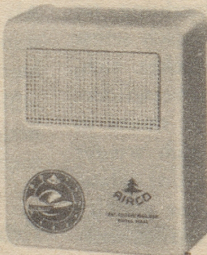
## AIRCO-OZON

- der erste feinregulierbare schweizerische Luftveredler -

wurde nachgeahmt, ist aber immer noch unerreich! Dieser Präzisionsapparat braucht keine spezielle Installation. Er kann an jede Steckdose angeschlossen werden. Funktioniert geräuschlos und 100% ig!

### AIRCO Mod. SUPER

das neueste, leistungsfähige Kleinmodell. Keine Abmützung. SEV geprüft. 1 Jahr Garantie. Besser, schöner, robuster und günstiger im Preis



nur Fr. 88.-  
oder 6 x Fr. 17.-

ohne Anzahlung - ohne Kaufzwang - ohne Risiko

10 TAGE ZUR GRATISPROBE!

GUTSCHEIN

NE 61

An die Carl Pfister AG, AIRCO- Generalvertretung, Wohlen, Aargau  
Senden Sie mir kostenlos zur unverbindlichen Probe während 10 Tagen einen AIRCO-SUPER. Nach 10 Tagen zahle ich den Preis von Fr. 88.- oder die erste der 6 Raten à Fr. 17.- auf Ihr Postcheckkonto VI 11137 ein. Andernfalls sende ich den Apparat in einwandfreiem Zustand eingeschrieben an Sie zurück.

Name .....  
Strasse .....  
Ort .....  
Unterschrift .....

C. Pfister AG, Wohlen/AG

Fabrik Dr. H. Trüb, Zürich



Er hat nicht bemerkt, daß es Winter geworden



Beim Gebrauch von Mitteln für die Darmtätigkeit ist größte Vorsicht geboten! Erwiesenermaßen treten bei Maffee keine schädlichen Nebenwirkungen ein. Es reguliert die Funktionen der Verdauungsorgane und des Darmes auf schonendste Art und behandelt auch mit einer Stuhlverstopfung zusammenhängende Krankheiten wie Hautausschläge und Kopfschmerzen. Maffee ist klinisch gründlich erprobt und ärztlich bestens empfohlen. Machen Sie noch heute einen Versuch mit Maffee-Dragees gegen Stuhlverstopfung, Verdauungsstörungen, Leber- und Gallenleiden und Fettleibigkeit. Maffee hindert übermäßigen Fettansatz. Dank Maffee arbeiten Leber, Galle und Darm stärker und anhaltender! - In Apotheken und Drogerien Fr. 3.10.

**Maffee** hilft auch Ihnen bei:

- Stuhlverstopfung
- Verdauungsstörungen
- Fettleibigkeit
- Leber- und Gallenleiden

